



PUBLIC CHARTER SCHOOL

EL HERALDO DE E.L. HAYNES

E.L. HAYNES

3600 Georgia Avenue, NW
Washington, DC 20010
(202) 667-4446 telefono
(202) 667-8811 fax

Queridos Padres,

¡Como ustedes saben, perdimos 5 días enteros de la escuela debido a la tormenta de nieve este febrero! Nuestro plan para reponer los 5 días que perdimos debido a la nieve del 2010 es como sigue y presentaremos este plan a OSSE para su aprobación.

1. Tendremos escuela el viernes, 19 de marzo con descarte/salida a la 1 PM.
2. Tendremos descartes/salidas de 3:30 pm durante los siguientes días:
 - a. El viernes, 9 de abril
 - b. El viernes, 16 de abril
 - c. El viernes, 23 de abril
3. Tendremos un descarte/salida de 3:30 pm el miércoles, 16 de junio y luego días enteros de escuela hasta las 3:30 pm el jueves, 17 de junio y viernes, 18 de junio.

Las ventajas de este horario son lo siguiente:

- Usamos nuestra última semana de escuela para reponer días adicionales y tiempo en vez de entrar a la siguiente semana (como DCPS).
- Incorporamos un poco del tiempo de reponer días antes y durante el DCCAS.
- Cambiamos el horario de recogida para las familias un número mínimo de veces.
- No perdemos nuestro día de conferencia entre el padre/profesor en junio.

Gracias por su apoyo en ayudarnos a reponer estos días, y el calendario escolar revisado está disponible en nuestro Sitio Web y las copias imprimidas están disponibles en el lobby.

Sinceramente,

Michelle M. Molitor
Principal, Pre-K - 3^{er} Grado

Eric Westendorf
Principal, 4^o - 8^o Grado

Dom. 7	Lun. 8 Círculo de Comunitario de Escuela Secundaria	Mar. 9 Círculo de Comunitario de Elemental Superior	Mié. 10	Jue. 11	Vie. 12	Sáb. 13
14	15 Círculo de Comunitario de Escuela Secundaria	16 Círculo de Comunitario de Elemental Superior	17	18	19 El ULTIMO DIA DE ESCUELA ANTES DE RUPTURA (VACACIONES) DE PRIMAVERA	20

INFORMACIÓN SIGNIFICATIVA

Día de Celebración de la Herencia Africana: ¡GRACIAS a todos quiénes presentaron, cocinaron, organizaron y ayudaron a hacer este día un éxito!

Noche de Juego de Familia de E.L. Haynes es Renegociada para el viernes, 12 de marzo: Venga a jugar de juegos en E.L. Haynes de 6:15pm-8:15pm. Tendremos juegos de mesa, pizza, y bebidas - Sugerimos una donación de 5 dólares por familia. (En caso de nieve, seguiremos la cancelación de acontecimientos de la tarde de DCPS.)



Noticias de EDP: La Intercesión de Primavera ocurrirá del lunes, 22 de marzo al viernes, 26 de marzo. Los paquetes de registro estarán disponibles en el lobby y en el sitio Web escolar comenzando el lunes, 8 de marzo. Sólo los estudiantes que han entregado las formas de Garantía a tiempo son garantizados un espacio en una clase de la Intercesión de Primavera.

RECORDATORIO IMPORTANTE: Familias matriculadas en el Programa del Día Ampliado (EDP) quiénes califican para el almuerzo gratis o reducido debe registrarse con el Departamento de Servicios Humanos para recibir la Subvención de Cuidado de los Niños antes del miércoles, 15 de marzo. Por favor póngase en contacto con el Programa de Todo el Año con cualquier pregunta o preocupaciones.

Taller de Literatura Financiero: El taller que fue programado para este martes pasado en “Crédito, Deuda, Construyendo Su Riqueza y Enseñándoles a Sus Niños Sobre el Dinero” será sostenido el próximo martes, 9 de marzo de 6:15-7:15. Habrá cuidado para los niños y bocadillos.

Reunión del Equipo de Padres Escolares: La reunión de este mes será sostenida el martes, 16 de marzo de 6:15-7:30pm. El tema será seguimiento de nuestro Programa de Prevención de Intimidación. Habrá cuidado para los niños y bocadillos.

¡Reclutamiento para ELH - Cuénteles a sus Amigos! ¡Buscamos a candidatos para el 2010-2011 para pre-k-3-8o grado! Si usted conoce de alguien que puede estar interesado, por favor recoja aplicaciones o folletos de la oficina para repartirlos. Nuestras siguientes casas abiertas son el lunes, 8 de marzo - 6pm para 3-5 grado; el sábado, 20 de marzo - 9am; y el jueves, 25 de marzo - 6pm pre-k-2o grado.

Ayuda con el Recreo: ¡Nos gustaría tener unas extras manos durante nuestros tiempos de recreo! Si usted está disponible para dedicarnos su tiempo ayudando a supervisar el patio, por favor avísele al profesor de su niño o póngase en contacto con Beth Hood al bhood@elhaynes.org, 667-4446.

Días de Herencia Europeas y Asiáticas: A causa de los días escolares que perdimos por la nieve, movemos el Día de Herencia Europea del 18 de marzo al 10 de junio. El Día de Herencia Asiática permanecerá la misma fecha del 21 de mayo.

Actividades en la Comunidad:

Próximas Reuniones del Grupo de Fuerza Comunitaria de la Georgia Avenue:

El Grupo de Fuerzas se reúne dos veces al mes, el 2o lunes y el 4o miércoles de 6:30-8:30pm en el Emergence Community Arts Collective, 733 Euclid St., NW..

Empleo de Media Jornada con el Censo: el sábado, 6 de marzo de 10:30-12:30 y el viernes, 12 de marzo de 4-6: Pruebas de Trabajo de Censo.

El U.S. Census Bureau recluta continuamente a personas interesados en trabajar de media jornada con el Censo 2010. \$20/hora, horas flexibles, entrenamiento pagado, y gastos reembolsados relacionados con el trabajo, como el kilometraje incurrido conduciendo al trabajo del censo. Mejor de todos, los interesados trabajan directamente en sus propias comunidades. Un representante del Census Bureau estará en ECAC, 733 Euclid St., NW, listo a hacer pruebas de trabajo. Las aplicaciones y las pruebas de muestra pueden ser recogidas en el ECAC. Dos formas de ID son necesarias para aplicarse.

Aprenda sobre los Programas de Desarrollo y Alojamiento del Departamento de Vivienda: El martes, 23 de marzo del 2010, 6:30 PM, 1800 Martin Luther King Jr. Avenue, SE, (Entrada de Esquina) 1r Piso- Sala de Conferencias. Discusiones incluyen:

- Housing Rehabilitation & Construction Assistance Programs
- Homeownership Programs
- Tenant First Right to Purchase Program
- Housing Regulation Administration
- DHCD's Consolidated Planning & Budget Processes
- DHCD's Funding Sources

RSVP antes del viernes, 19 de marzo del 2010 – llame (202) 442-7251 o envíe un correo electrónico al DHCDEVENTS@dc.gov

El Proyecto Jackie Robinson: La Universidad de George Washington (GWU) ha planeado programas especiales para el jueves, 15 de abril de 2010, para conmemorar el 63 aniversario del primer juego de la liga de Jackie Robinson. Habrá un programa en la tarde aproximadamente 4:30 - 6:30 de la tarde que apelará "a los niños" de todos los años (8 a 100+). Allí habrá un programa de la tarde aproximadamente de 7:00 - 9:00 PM. Mientras abierto a todos, el programa de la tarde es mejor para aquellos de 13 años para arriba. HAY UN NÚMERO LIMITADO DE ASIENTOS DISPONIBLES PARA LOS PROGRAMAS del 15 de abril del 2010. RSVP a Mr. Barry Zamoff al zradodgers@aol.com o llame al 202-244-6834 o 202-237-0023. Por favor indique el número de asientos que le gustaría reservar y especificar a qué programa usted asistirá.

La Sra. Teri

Esquina de Conserjería

Enseñándoles a nuestros estudiantes tomar buenas decisiones y tomar responsabilidad de sus decisiones es esencial a su desarrollo emocional social. Como una comunidad escolar, constantemente les recordamos a nuestros estudiantes que los errores son nuestros amigos y en efecto es energía por cual nuestros estudiantes crecen y maduran como ciudadanos responsables en nuestra comunidad global

ENSENANDOLES A LOS NIÑOS A SER RESPONSABLES - Parte 1

En la primera semana de la escuela hablé con todos los estudiantes de primer grado. Lo que, pregunté, fue cual es la regla que se aplica en todas partes de la escuela? "Sea amable a otros niños - no golpean, dar patadas, o les diga cosas feas," dijeron ellos. Los avisé que ellos tenían razón.

"¿Qué pasa si usted rompe aquella regla?" Pregunté.

"Usted pierde el recreo," ellos dijeron.

"Cierto," dije. "¿Quién decide si usted sale o pierde el recreo?" Pregunté.

Ellos contestaron: "Sra. Reynolds" "Nuestros profesores" "los guardaespaldas afuera."

Sólo después de que un poco de discusión, los estudiantes en cada clase me dijeron que ellos deciden si ellos ganan o pierden el recreo. Un estudiante finalmente dijo: *"me decido si me quedo o salgo, porque soy el jefe de mi cuerpo y mi cerebro - y decido si pego o no." Entonces todos los otros estudiantes estuvieron de acuerdo. "¿Quién decide si usted sale?" "¡NOSOTROS!"*

Hay un principio importante aquí. Conocemos a adultos que son incapaces de tomar responsabilidad de sus propias acciones. Si ellos pierden un trabajo porque ellos siempre llegaban tarde al trabajar, ellos dicen que el supervisor era injusto. Conocemos a otros adultos que toman responsabilidad - quiénes miran y cambian sus propias acciones cuando algo es su culpa. Los adultos responsables pueden cambiar.

© 2004 Stan Davis, author of *Schools Where Everyone Belongs*, <http://www.stopbullyingnow.com> ; reprinted with permission